**Zeitschrift:** Le messager suisse de Paris : organe d'information de la Colonie

suisse

**Herausgeber:** Le messager suisse de Paris

**Band:** 2 (1956)

Heft: 20

Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 02.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



# POUR SUISSES DE L'ÉTRANGER À DÜRRENAESCH ARBOVIE (SUISSE)



Le « Home » pour les Suisses de l'étranger à Dürrenaesch, situé dans les idylliques collines boisées séparant le Wynental du Seetal (lac de Hallwil) leur offre

un pied-à-terre dans leur patrie

créant le contact nécessaire entre le Suisse de l'étranger et le pays de ses pères.

Les vacances au « Home » à la campagne

sont ouvertes à tous les Suisses de l'étranger. L'hôte du « Home » ne paye qu'un modeste prix de pension de fr.s. 5.— par jour et s'engage, en dehors de ses loisirs, dont il dispose à son gré, à collaborer à l'exploitation de l'entreprise de son choix pourvoyant directement ou indirectement à la subsistance des hôtes du « Home ».

Les hôtes ne sont acceptés **que** s'ils se sont annoncés à l'avance et ont reçu une confirmation du « Home ».

Les vacances au pays sont à chaque saison un événement. C'est pourquoi le « Home » reste ouvert toute l'année.

Demandez sans engagement des prospectus sur les conditions (prix de pension, etc.) et les formules d'inscription à votre Consulat suisse ou directement au

# HOME POUR SUISSES DE L'ETRANGER DURRENAESCH

(Argovie, Suisse)

Après un tour sur le lac des Quatre-Cantons, magnifique et inoubliable promenade à bord du «Schiller», nos hôtes suisses de l'étranger se sont rendus au Grutli et ont célébré la fête du ler Août 1956 au lieu même qui vit naître la Confédération.

(Voir photo ci-contre)





### Chaque semaine une bouffée d'air du pays



Les revues des Editions Ringier apportent chaque semaine a des milliers de fidèles abonnés à l'étranger un peu d'air du pays. Elles les renseignent, par le texte et l'image, sur tout ce qui se passe en Suisse.

De plus, les hebdomadaires Ringier sont connus pour leur qualité et leur impartialité. Ouverts au monde entier, ils publient des reportages de valeur sur les événements mondiaux les plus marquants. Leurs splendides photos en couleurs sont très appréciées.

Chaque semaine des nouvelles du pays — voilà ce que vous offrent les revues des Editions Ringier. Nous vous donnerons volontiers tous renseignements quant à la conclusion d'abonnements et vous adresserons sans engagement des numéros spécimens.

ÉDITIONS RINGIER & CO. SA. ZOFINGUE / SUISSE PARIS VIIº, 13, QUAI VOLTAIRE